

## PROGRAMACIÓN 2013

### OBRAS NACIONALES

#### Selección Teatro 2012

##### **Distinto**

Puesta en Escena: Alfredo Castro

##### **El Taller**

La Fusa

Dirección: Marcelo Leonart

##### **En la Soledad de los Campos de Algodón**

Teatro Camino

Dirección: Marcelo Alonso

##### **Galvarino**

Teatro Kimen y Teatro Universidad Mayor

Dirección: Paula González Seguel

##### **Trilogía Radrigán: Redoble Fúnebre para Lobos y Corderos**

Teatro UC - Proyecto Antártica

Dirección: Rodrigo Bazaes

#### Teatro Emergente

##### **Buenaventura I: El Año Repetido**

Teatro De Gerónimo

Dirección: Antonio Campos Di

Girólamo

##### **Célula**

Teatro En Grupo

Dramaturgia y Dirección: Roberto

Cayuqueo

##### **Déjate Perder**

Colectivo a Martillazos

Dramaturgia y Dirección: Francisco

Krebs

##### **Edipo, Relato Ciego**

La Camarera-Elencos Ciudadanos De Chile

Dramaturgia y Dirección: Ángelo

Olivier

##### **Juan Cristóbal, Casi al Llegar a**

##### **Zapadores**

La Laura Palmer

Dramaturgia y Dirección: Ítalo Gallardo

##### **Xibalbá**

Teatro Ruta De La Memoria

Autoría y Dirección: Natalia Cuéllar

#### Teatro Familiar y de Calle

##### **Brigadas**

Colectivo Obras Públicas (Cops)

Dirección: Claudia Echenique

##### **Circo de A'onde**

Empresa De Circo Pacheco-Kaulen y Hnos.

Dirección: Daniela Bolvarán Espinoza

##### **Población Arenera**

Caldo Con Enjundia Teatro

Dramaturgia y Dirección: Vicente Larenas

##### **Una Mañanita Partí...**

Teatro De Ocasión

Dirección: César Espinoza Araya, Ana Gallego y Ángel Sánchez

#### Selección Danza 2012

##### **Nosotros**

Concepción y Dirección: Javiera Peón-Veiga

##### **Santa Fiesta**

Danza En Cruz

Dirección: Valentina Pavez

#### Danza Emergente

##### **Reserva**

Dirección e Interpretación:

Gonzalo Beltrán y Camilo Fernández

##### **Deuda**

Dirección e Interpretación: Pablo Zamorano

## Selección Regiones 2012

### **Baile Ausente de un Arcángel (Antofagasta)**

La Huella Teatro

Dirección: Alejandra Rojas

### **Las Trajedias se las Dejamos a Shakespeare (Valparaíso)**

Familia Repudio

Dirección: Stefany Duarte

### **El Pájaro de Chile (Concepción)**

Reconstrucción

Dirección: Rodrigo Pérez

## Producciones y Coproducciones

### **Escuela**

Teatro Playa

Dramaturgia y Dirección: Guillermo

Calderón

### **Cerca de Moscú**

Teatro La Gracia

Dirección: Paulina García

### **La Reunión**

Teatro en el Blanco

Dramaturgia y Dirección: Trinidad

González

### **El Hombre que Daba de Beber a las Mariposas**

Teatro Cinema

Dirección: Juan Carlos Zagal

### **Entre Gallos y Medianoche**

Dirección: Ramón Núñez

### **Sobre la cuerda floja**

Teatro Milagros

Dirección: Aline Kuppenheim y Paola

Giannini

## Invitados Especiales: Memoria 1973-2013

### **Velorio Chileno**

Dirección: Cristián Plana

### **Oratorio de la Lluvia Negra**

Puesta en Escena: Rodrigo Pérez

### **El Año en que Nació**

Dramaturgia y Dirección: Lola Arias

### **La Muerte y la Doncella**

Dirección: Moira Miller

### **Érase una Vez... 571 Días de un Preso Político**

Colectivo Cultural La Escotilla

Dirección: Gabriela Olgún Pizarro

### **La Victoria de Víctor**

La Patriótico Interesante

Dirección: Ignacio Achurra

## OBRAS INTERNACIONALES

### Teatro

### **El Centauro y el Animal (Francia)**

Bartabas

### **Jerk (Francia)**

De: Gisèle Vienne, Dennis Cooper y

Jonathan Capdevielle

### **La Tempestad (Rusia-Reino Unido)**

Chekhov International Theatre Festival

Company

Dirección: Declan Donnellan

### **Dies Irae\_5 Episodios en Torno al Fin**

de la Especie (Italia)

Teatro Sotterraneo

Dirección: Teatro Sotterraneo

### **La Pena de los Ogros [Le Chagrin des Ogres] (Bélgica)**

Artara

Texto y Puesta en Escena: Fabrice

Murgia

### **Pendiente de Voto (España)**

Dirección: Roger Bernat

### **La Cara Oculta de la Luna [The Far**

Side of the Moon] (Canadá)

Ex Machina

Dramaturgia y Dirección: Robert

Lepage

### **Hamlet (Estados Unidos)**

The Wooster Group

Dirección: Elizabeth Lecompte

### **Under Polaris (Estados Unidos)**

Cloud Eye Control

Dirección: Cloud Eye Control

**Se Rompen las Olas (México)**

Lagartijas Tiradas al Sol

Dirección: Mariana Villegas

**El Rumor del Incendio (México)**

Lagartijas Tiradas al Sol

Dirección: Luisa Pardo y Gabino Rodríguez

**Montserrat (México)**

Lagartijas Tiradas al Sol

Dirección: Gabino Rodríguez

**Cachorro Muerto (Brasil)**

Cia Hiato

Dramaturgia y Dirección: Leonardo Moreira

**Ficción (Museos Biográficos) (Brasil)**

Cia Hiato

Dramaturgia y Dirección: Leonardo Moreira

**O Jardim (Brasil)**

Cia Hiato

Dramaturgia y Dirección: Leonardo Moreira

**Hécuba o el Gineceo Canino (Argentina)**

Dirección: Emilio García Wehbi

**¡Llegó la Música! (Argentina)**

Colectivo Escalada

Autoría y Dirección: Alberto Ajaka

**Prefiero que me Quite el Sueño Goya a que lo Haga Cualquier Hijo de Puta (Argentina)**

Dirección: Emilio García Wehbi

**Qué me Has Hecho, Vida Mía (Argentina)**

Dirección: Diego Lerman

**La Ciudad y los Perros (Perú)**

Adaptación y Dirección: Edgar Saba

**Danza**

**Salves (Francia)**

Cie Maguy Marin

Concepción: Maguy Marin

**Birds with Skymirrors (Nueva Zelanda)**

MAU

Concepción: Lemi Ponifasio

**Diario de Viaje I – Veinte para las Ocho [Travelogue I – Twenty to Eight] (Alemania)**

Sasha Waltz & Guests

Dirección: Sasha Waltz

**La Lengua (Argentina)**

Creación e Interpretación: Leticia Mazur

**La Ópera de Beijing – Esencia de la Cultura China (China)**

Grupo De La Ópera De Beijing De Nanjing

Dirección: Guo Hejun

**Espacio Público**

**Las Jirafas (Francia)**

Compagnie Off

Puesta en Escena: Philippe Freslon

**Las Ruedas de Colores (Francia)**

Compagnie Off

Puesta en Escena: Philippe Freslon

**El Tiempo de las Madres [The Time Of The Mothers] (Polonia)**

Teatr Ósmego Dnia

Dirección: Teatr Ósmego Dnia

**Dominio Público (España)**

Creación y Dirección: Roger Bernat

**El Druida de Jagul (España)**

Carros De Foc

**Romeo y Julieta (Brasil)**

Grupo Galpão

Dirección: Gabriel Villela

**Human Body Parts (Australia)**

Snuff Puppets

Dirección: Daniele Poidomani

**Swoon! (Australia)**

Strange Fruit

Dirección: Phillip Gleeson



## Coproducción Internacional

### **Discurso de un Hombre Decente (Colombia)**

Mapa Teatro

Concepción, dramaturgia y Dirección:  
Heidi y Rolf Abderhalden

## TransArte

### **Adishatz / Adieu (Francia)**

Autoría y Dirección: Jonathan  
Capdevielle

### **Metastable Circuit (Francia)**

De: Tarek Atoui

### **Prises / Reprises (Francia)**

Dirección: Denis Mariotte

### **Iquique a Mil**

### **El Hombre que Daba de Beber a las Mariposas**

### **Circo de A'onde**

### **Las Jirafas (Francia)**

## Antofagasta a Mil

### **Baile Ausente de un Arcángel (Antofagasta)**

La Huella Teatro

Dirección: Alejandra Rojas

### **El Hombre que Daba de Beber a las Mariposas**

### **Circo de A'onde**

## Las Jirafas (Francia)

## EXPOSICIÓN

### **Santiago a Mil 20 Años**

### **La Historia detrás de la Historia**

## MÚSICA

### **Tocatas Mil**

Luma!

Los Tetas

Mosquitas Muertas

Congreso

Pink Milk

Magdalena Matthey

Silvestre

Ángel Parra Trío

Lula Pena (Portugal)

Inti Illimani Histórico

Los Chamullentos

Andrés Pérez Cuarteto Jazz y Ana María  
Meza

Beatriz Pichi Malen (Argentina)

Dénver

Juan Cristóbal Meza

Gepe

Carlos Ledermann Trío

Camila Moreno

Francisca Valenzuela

### **Concierto**

Los Camotes de la Sierra (México)